



Gipuzkoako Diputatuaren
El Diputado General de Gipuzkoa

SARRERA-ENTRADA		GIPUZKOAKO BATZAR NAGUSIAK JUNTAS GENERALES DE GIPUZKOA
2006 EKA. 15		
ZK. I N.º 1824		
Esp. Exp. 07/C/05/1438		

Gipuzkoako Foral Aldundia Diputación Foral de Gipuzkoa Diputatu Nagusienen Kabinetua Gabinete del Diputado General	
14 JUN. 2006	
SARRERA	IRTEERA 225

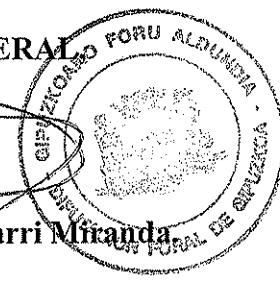
Honekin batera bidaltzen dizut Garapen Iraunkorrerako Departamentuko foru diputatuak prestatutako informazioa, Departamentuko kideek zaborren kudeaketa sistema gertutik ikusteko Italiara eginiko bidaiai buruzkoa (Es.: 07/C/05/0001438), Aralar talde batzarkidearen esku jar dezazun.

Adjunto tengo el honor de remitir información facilitada al efecto por el Diputado Foral del Departamento para el Desarrollo Sostenible en relación con el viaje a Italia realizado por los miembros del Departamento para conocer de cerca el sistema de gestión de residuos (Expte.: 07/C/05/0001438), para su entrega al Grupo Juntero Aralar.

Donostia-San Sebastián, 2006ko ekainaren 14a/14 de junio de 2006.

EL DIPUTADO GENERAL

Joxe Joan Gonzalez de Txabarri Miranda





Gipuzkoako Foru Aldundia
Diputación Foral de Gipuzkoa

Garapen Eramangarrirako Departamentua
Departamento para el Desarrollo Sostenible

FORU DIPUTATUA
DIPUTADO FORAL

Jaun Agurgarria:

Rebeka Ubera Aranzeta ahaldun
batzarkide andereak eskatutako
informazioa igortzen dizut.

Besterik gabe, agur

Estimado Sr.:

Adjunto remito información
solicitada por la Procuradora
Juntera Rebeka Ubera Aranzeta.

Atentamente

Donostia-San Sebastián, 2006ko ekainaren 13

SIN.: LUIS M^a OYARBIDE ARIZMENDI
GARAPEN IRAUNKORRERAKO DIPUTATUA

ANTTON IBARGUTXI JAUNA – ARAUGINTZA ZUZENDARITZA



1.- Apirilaren azkeneko astean Departamenduko arduradunek Italiara eginiko bidaiaik hondakinen prebentzioaren inguruan zenbait ekimen (Ecopoint eta Freeveberage esperientziak), kompostaia (5. kontenedorea) eta biolehortze termikoa ezagutu asmoz antolatu zen. Bisitak Garapen Iraunkorreko Departamentuko Ingurugiro Zuzendaritzak antolatu zituen.

2.- Bidaira mankomunitateetako kideak ez ziren gonbidatuak izan, Departamentuko kide eta hauen lagunzaile estuentzako antolatua izan zelako. Bertara joan ziren pertsonak honako hauek dira: Luis M^a Oyarbide (Garapen Iraunkorreko Diputatua), Aitor Aranguren (Ingurugiro Zuzendaria), Javier Ansorena (Ingurugiro Zerbitzu Burua), Yon Goikoetxea (Diputatuaren Aholkularia), Xabier Garmendia eta Patxi Arratibel (Departamentuko Aholkulariak).

3.- Bidaira joan ziren hedabideak beraien borondatez egin zuten. Martxoaren 30an eginiko agerraldi publikoan Garapen Iraunkoreko Diputatuak aipaturiko esperientziak ezagutzeko asmoa adierazi zuen. Bidaira joan ziren hedabideak bertara joateko borondatea adierazi zuten ondoren, Departamentutik inolako aukeraketarik edo gontxiterik egin gabe. Hedabide hauen kideen gastuetaz Departamentua egin da kargu.

1.- El viaje realizado a Italia durante la última semana de abril fue organizado con el objeto de que los responsables del Departamento pudieran conocer actuaciones relacionadas con la prevención en la generación de residuos (experiencias Ecopoint y Freeveberage), compostaje (5º contenedor personalizado) y biosecado térmico. Las visitas fueron organizadas desde la Dirección de Medioambiente del Departamento para el Desarrollo Sostenible.

2.- Al viaje no fueron invitados los miembros de las mancomunidades dado que fue organizado para miembros del Departamento y sus colaboradores más allegados. Las personas que acudieron al mismo son: Luis M^a Oyarbide (Diputado para el Desarrollo Sostenible), Aitor Aranguren (Director General de Medioambiente), Javier Ansorena (Jefe de Servicio de Medioambiente), Yon Goikoetxea (Asesor del Diputado), Xabier Gamendia y Patxi Arratibel (Consultores del Departamento).

3.- Los medios de comunicación que asistieron al viaje lo hicieron por voluntad propia. El Diputado para el Desarrollo Sostenible comunicó en comparecencia pública el 30 de marzo el propósito del Departamento de conocer las experiencias antes mencionadas. A posteriori, los medios que asistieron al viaje manifestaron su interés en asistir al mismo, sin que haya existido ninguna selección ni invitación por parte del Departamento. El Departamento ha corrido con los gastos del viaje de los representantes de estos medios.